

JOURNAL DU DEPARTEMENT DE LA FRISE

DAGBLAD VAN HET DEPARTEMENT VRIESLAND.

VENDREDI, le 23 Octobre 1812. (No. 297.) VRYDAG, den 23 October 1812.

I N T E R I E U R.

LEEUWARDE, le 21 Octobre.

Le baron de l'empire, chevalier de la légion-d'honneur, préfet du département de la Frise, porte à la connaissance de ses administrés, qu'il vient de recevoir l'état-général par ordre alphabétique des brevets d'invention, de perfectionnement et d'importation, délivrés en vertu des lois des 7 janvier et 25 mai 1791, jusqu'au 1er janvier 1812, et il prévient tous ceux qui désireraient prendre lecture de cet état, qu'il s'en trouve un exemplaire au secrétariat-général de la préfecture, ainsi qu'à chacune des sous-préfectures de ce département.

Le préfet de la Frise,

J. G. VERSTOLK.

Le baron de l'empire, chevalier de la légion-d'honneur, préfet du département de la Frise;

Vu une lettre de M. le général-de-division baron de l'empire, directeur-général de la conscription, du 10 octobre dernier, qui annonce au préfet que le contingent de ce département pour la classe de 1811 est fixé à trois-cent-quatre-vingt-seize, parmi lesquels sont compris les hommes qui doivent être fournis par ce département pour la 87me cohorte, et qui devront être pris parmi les plus élevés numéros échus pour l'activité de service;

Vu l'article 1 de l'instruction-générale pour la conscription, qui détermine le mode suivant lequel la répartition du contingent entre les arrondissemens et les cantons doit avoir lieu;

Considérant que la disposition de l'article susdit: „que la répartition doit se faire, entr'autres, avec observation du nombre des canonniers garde-côtes en activité de service,” ne fait aucun changement dans la répartition pour ce département, parce que le nombre de canonniers gardes-côtes à fournir par le département a été réparti dans le tems entre les différentes communes, sans distinction, vu leur proximité de la côte, à raison de la population;

Enfin, considérant que d'après l'art. 627 de l'instruction générale sur la conscription, les conscrits de la classe de 1810 qui ont été réformés au corps, à cause d'infirmités, auxquelles ils étaient sujets avant leur incorporation, et dont il a été donné avis par M. le directeur-général de la conscription au préfet, doivent être remplacés par la classe maintenant appelée, et cela par les cantons auxquels ils appartiennent, en augmentant le contingent d'un tel canton d'un nombre égal à celui de ceux réformés de ce canton;

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

LEEUWARDEN, den 21 October.

De rijks-baron, ridder van het legioen van eer, prefekt van het departement Vriesland, brengt ter kennis van de belanghebbenden, dat hij ontvangen heeft den algemeenen staat, volgens alphabetische orde, van de brevetten van uitvinding, verbetering en invoer, ingevolge der wetten van den 7den januarij en 25 mei 1791, tot den 1sten januarij 1812, afgegeven; en hij verwittigt allen degenen, die verlangen zouden, dezen staat te lezen, dat een exemplaar er van berust ter algemeene-secretarij van de prefecture, gelijk mede bij elk der onder-prefecturen van dit departement.

De prefekt van Vriesland,

J. G. VERSTOLK.

De rijks-baron, ridder van het legioen van eer, prefekt van het departement Vriesland;

Gezien hebbende eene missive van den heere divisie-generaal, baron des Rijks, directeur-generaal der conscriptie, van den 10 oktober ll., daar bij den prefekt kennis gevende, dat het contingent van dit departement, voor de klasse van 1811, bepaald is geworden op drie-honderd-zes-en-negentig, waaronder begrepen zijn de manschappen, welke, wegens dit departement, tot de 87ste cohorte geleverd moeten worden, en die uit de hoogste in de termen van activiteit vallende nummers zullen behooren te worden genomen;

Gezien art. 1 der algemeene instructie op de conscriptie, waarbij bepaald wordt, naar welken regel den omslag van het contingent over de arrondissemens en kantons moet geschieden;

Overwegende, dat de bij voorschreven artikel gemaakte bepaling, dat de repartitie, onder anderen, moet geschieden met in achtneming van het getal der werkelijk in dienst zijnde kanonniërs-kustbewaarders, geen onderscheid maakt in de repartitie voor dit departement, uit hoofde het door het departement te leveren aantal kanonniërs-kustbewaarders, in der tijd, over alle de onderscheidene gemeenten, zonder onderscheid, uit hoofde van derzelver nabijheid aan de kust, in evenredigheid der populatie is omgeslagen.

Eindelijk, overwegende, dat, volgens art. 627 van de algemeene instructie op de conscriptie, de opgeschrevenen van de klasse van 1810, welke bij het korps ongeschikt verklaard zijn, uit hoofde van gebreken, waarmede zij vóór derzelver incorporatie behebt waren, en waarvan door den heere directeur-generaal der conscriptie aan den prefekt kennis is gegeven, door de thans opgeroepen wordende klasse moeten geremplaceerd worden, en wel door de kantons, waartoe dezelve behooren; door het contingent van zoodanig kanton te verhoogen met een getal, gelijk aan dat der ongeschikt verklaarden van hetzelfde kanton;

Arrête:

Art. 1. Les trois-cent-quatre-vingt-seize conscrits formant le contingent du département de la Frise, de la classe de 1811, seront fournis par les trois arrondissemens, conformément au tableau suivant; lequel indique aussi le nombre des conscrits, de chaque arrondissement désigné par le paragraphe 4 des prémisses de la présente.

Désignations des Arrondissemens.	Popula- tion de chaque arrondis- sement.	Conscrits de la classe en activité de service, d'a- près les cer- tificats de ser- vice pour chaque arron- dissement, calculés sur la classe pré- cédente.	Dédution à faire sur la popula- tion, pour les con- scrits en activité.	Popula- tion d'a- près la- quelle le conting- ent sera fourni.	Nombre de con- scrits à fournir par cha- que arron- dissement à raison de cette po- pulation.	Nombre des con- scrits à fournir par chaque arrondis- sement, pour les conscrits apparte- nant à la classe de 1810, réformés aux corps à cau- se d'infirmités ayant existé avant leur in- corporation.	Total gé- néral des conscrits à fournir par cha- que arron- disse- ment.
Aanwijzing der Arrondissemens.	Bevolking van elk arrondis- sement.	Conscrits van de klasse, die, volgens de certificaten van dienst, werkelijk in dienst zijn voor elk ar- rondisse- ment, bere- kend naar de voorgaande klasse.	Aftrek op de bevol- king, voor de in wer- kelijken dienst zijnde con- scrits.	Bevolking waarnaar het con- tingent zal ge- leverd wor- den.	Getal der conscrits, door elk arrondis- sement, naar deze bevolking te leve- ren.	Getallen der con- scrits, door elk ar- rondissem. te le- veren, voor de tot de klasse van 1810 behoorende opge- schrevenen, wel- ke bij de korpsen ongeschikt zijn verklaard, uit- hoofde van gebrek voor derzelver in- corporatie be- staan hebbende.	Totaal ge- neraal der conscrits, door elk arrondis- sement te leveren.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.
Heerenveen.....	35340	3	1326	34014	85	0	85
Leeuwarde.....	93830	30	13260	80570	201	2	203
Sneek.....	45205	3	1326	43879	110	1	111

1. Messieurs les sous-préfets feront immédiatement, chacun pour ce qui concerne leur arrondissement, la répartition du contingent qui leur sera assigné, entre les cantons qui forment l'arrondissement; en observant, de même qu'il a été fait par le préfet relativement à la répartition entre les trois arrondissemens, que de la population générale de chaque canton doit être déduit autant de fois 442 individus, qu'il y avait de jeunes gens de la classe de 1810 en activité de service, et qui sont exceptés finalement comme tels par le conseil de recrutement et mentionnés numériquement sur l'état ci-joint de chaque canton, chaque conscrit de la classe de 1810 ayant représenté dans la population entière un nombre de 442.

2. MM. les sous-préfets après avoir fait la répartition du contingent assigné à leur arrondissement entre les divers cantons, procéderont à l'augmentation des contingens de tels cantons auxquels appartiennent les conscrits de la classe de 1810, réformés aux corps à cause d'infirmités ayant existés avant leur incorporation, et qui sont mentionnés sur l'état ci-joint, en y joignant un nombre égal à celui de ceux réformés du même canton: le tout conformément à l'art. 627 de l'instruction.

3. D'après les mêmes principes mentionnés dans l'art. 2, le contingent de l'arrondissement de Leeu-

Besluit:

Art. 1. De drie-honderdzes-en-negentig opgeschrevenen, uitmakende het contingent van het departement Vriesland van de klasse van 1811, zullen worden geleverd door de drie arrondissemens, overeenkomstig het hierna volgende tableau, hetwelk mede aanduidt het getal der opgeschrevenen van elk arrondissement, bij het 4e lid van de premisse dezes bedoeld.

1. De heeren onder-prefekten zullen dadelijk, ieder voor zoo veel deszelfs arrondissement betreft, de repartitie maken van het aan hetzelfde geassigneerd contingent, over de verschillende kantons, welke het arrondissement uitmaken, daarbij in het oog houdende, even gelijk zulks door den prefekt is geschied, met betrekking tot de repartitie tusschen de drie arrondissemens, dat van de generale populatie van elk kanton eerst moet worden afgetrokken, zoo veel malen 442 zielen, als er jonge lieden van de klasse van 1810 in werkelijken dienst zich bevonden, en die als zoodanig door den raad van recrutering finaal zijn geëxipieerd en op den hierbij gevoegden staat van elk kanton numeriek zijn vermeld, naardien ieder conscrit der klasse van 1810 in de geheele populatie representeerde een getal van 442.

2. De heeren onder-prefekten zullen, wanneer zij de repartitie van het aan hun arrondissement geassigneerde contingent over de onderscheidene kantons verrigt hebben, overgaan tot de verhooging der contingenten van zoodanige kantons, tot welke de opgeschrevenen van de klasse van 1810 behooren, die bij de korpsen ongeschikt verklaard zijn tot den dienst, uit hoofde van gebreken, voor derzelver incorporatie bestaan hebbende, en die op de nevensgaande lijst vermeld staan, door bijvoeging van een getal, gelijk aan dat der ongeschikt verklaarden van hetzelfde kanton: alles overeenkomstig art. 27 van de instructie.

3. Het contingent van het arrondissement Leeuwarda wordt, naar dezelfde grondbeginselen, als in art. 2

warde est réparti entre les différens cantons dont il est composé; ainsi qu'il suit: — — — — — zijn vermeld, over de verschillende kantons, waaruit hetzelfde bestaat, gereparticeerd, als volgt: — — — — —

Designations des Cantons.	Popula- tion de chaque canton.	Conscrits de la classe en activi- té de service, d'après les cer- tificats de ser- vice pour cha- que canton, cal- culés sur la clas- se précédente.	Deduction à faire sur la popula- tion, pour les con- scrits en activité.	Popula- tion d'a- près la- quelle le conting- ent sera fourni.	Nombre de con- scrits à fournir par cha- que can- ton, à rai- son de cet- te popula- tion.	Nombre des con- scrits à fournir par chaque canton, pour les conscrits appar- tenant à la clas- se de 1810, réfor- més aux corps, à cause d'infirmités ayant existés avant leur incorporation.	Total général des con- scrits à fournir par cha- que canton.
Aanwijzing der Kantons.	Bevol- king voor elk kanton.	Conscrits van de klasse, die, volgens de cer- tificaten van dienst, werke- lijk in dienst zijn voor elk kanton, bere- kend naar de volgende klasse.	Aftrek op de bevol- king, voor dein wer- kelijk dienst zijnde conscrits.	Bevolking waarnaar het con- tingent zal gele- verd wor- den.	Geral der conscrits, door elk kanton, naar deze bevolking te leve- ren.	Geral der conscrits, door elk kanton te leveren, voor de tot de klasse van 1810 behoorende opge- schrevenen, die bij het korps geteform- meerd zijn, uit hoof- de van gebreken, voor derzelver in- corporatie bestaan hebbende.	Totaal gene- raal der con- scrits, door elk kanton te leve- ren.
Bergum.....	10333	0	0	10333	26	0	26
Buitenpost.....	8997	0	0	8997	21	0	21
Dokkum.....	7872	0	0	7872	19	0	19
Dronryp.....	7686	1	442	7244	18	0	18
Franeke.....	10232	3	1326	8906	22	1	23
Hallum.....	10363	3	1326	9037	22	1	23
Harlingue.....	9789	5	2210	7579	19	0	19
Holwert.....	7944	0	0	7944	20	0	20
Leeuwarde no. 1.	13910	13	5746	8164	20	0	20
Leeuwarde no. 2.	7679	5	2210	5469	13	0	13

5. Messieurs les maires feront connaître par affiches, à leurs administrés, le contingent assigné au canton auquel leur commune appartient.

6. MM. les sous-préfets sont chargés, chacun pour ce qui concerne leur arrondissement, de l'exécution immédiate du présent arrêté, qui par la présente est porté à la connaissance de MM. les maires de l'arrondissement de Leeuwarde, afin de leur servir d'information et pour s'y conformer.

Leeuwarde, le 17 octobre 1812.

Le préfet de la Frise,
J. G. VERSTOLK.

PARIS, le 14 Octobre.

On aurait pu croire que l'incendie de Moscou était le résultat d'un premier mouvement de désespoir, lorsque l'impossibilité d'arrêter la marche de l'armée française a forcé les Russes d'abandonner leur ancienne capitale. Cette idée était si naturelle que plusieurs personnes l'avaient adoptée; et quoiqu'elle ne pût justifier la conduite du gouverneur Rastopchin, elle affaiblissait un peu l'horreur qu'inspire naturellement l'image affreuse d'une ville immense livrée aux flammes par les mêmes mains qui devaient la protéger. Aujourd'hui que des faits constans, et qui n'admettent aucun doute, prouvent que cet embrasement avait été conçu d'avance, que les moyens de destruction ont été combinés à loisir avec une habileté réfléchie, l'étonnement et l'indignation ne connaissent plus de bornes.

5. De heeren maires zullen de repartitie, waarop het kanton is aangeslagen, tot hetwelk hunne gemeente behoort, door aanplakking brengen ter kennis van hunne ingezetenen.

6. De heeren onder-prefekten worden, ieder voor zoveel deszelfs arrondissement betreft, belast, met de onverwijlde executie van dit besluit, hetwelk wijders wordt gebragt ter kennis van de heeren maires in het arrondissement Leeuwarden, ten einde te dienen tot derzelver informatie, en om zich dien overeenkomstig te gedragen.

Leeuwarden, den 17 oktober 1812.

De prefekt van Friesland,
J. G. VERSTOLK.

PARYS, den 14 October.

Men zou hebben kunnen denken, dat de brand van Moskou den uitslag was van eene eerste beweging van wanhoop, toen de onmogelijkheid, om den togt van het fransche leger tegen te houden, de Russen dwong, hunne oude hoofdstad te verlaten. Deze gedachte was zoo natuurlijk, dat vele lieden dezelve hadden gevormd, en hoewel zij het gedrag van den gouverneur Rastopchin niet kan verdedigen, verzwakte zij een weinig de afgrijzing, die natuurlijker wijze het ijselijk denkbeeld, van eene ontzaggelijke stad, aan de vlammen overgegeven, doordie zelfde handen, welke haar moesten beschermen, inboezemt. Thans, nu bewezen daadzaken, en die geenen twijfel overlaten, bewijzen, dat deze brand te voren was bedacht, dat de middelen van vernieling met eene gewikte bekwaamheid berekend zijn, kennen verwondering en verontwaardiging geene grenzen meer.

Yamais combinaison destructive ne fut mieux organisée. Les agens de *Rastopchin*, à cet effet, les 5000 bandits auxquels il avait fait ouvrir les portes des prisons, allaient, la torche à la main, dans les divers quartiers de la ville, mettre le feu aux maisons; et pour rendre l'incendie plus rapide, ils observaient de quel côté le vent soufflait, afin de brûler tous les édifices qui étaient sous le vent. On a découvert dans plusieurs maisons des étoupes imbibées de goudron et de soufre placées sous les escaliers de bois, dans les écuries, dans les remises et dans les greniers. On y faisait parvenir le feu du dehors, à l'aide de matières combustibles telles que des liens de paille et des cordes de la nature des mèches à canon. Nos soldats ont aussi rapporté des fusées incendiaires si bien conditionnées et faites avec un tel soin, qu'une fois allumées il devenait impossible de les éteindre.

Tous ces faits expliquent comment le feu prenait dans des édifices et des maisons fermées, et où personne n'habitait. Le superbe bâtiment de la banque a été presque entièrement consumé avant qu'on ait pu enfoncer les portes de fer et y pénétrer. Ce qui passe toute croyance, c'est que lorsque les Français se sont présentés pour arrêter les progrès des flammes, ils n'ont pu trouver une seule pompe. Les pompiers mêmes avaient été forcés de quitter cette malheureuse ville, dont l'inévitable destruction a été calculée avec un sang-froid qui fait frémir l'humanité.

Il nous reste encore la tâche pénible de raconter un trait de barbarie dont nous voudrions pouvoir nous dispenser, s'il n'était nécessaire de faire connaître à l'Europe le caractère et les mœurs de ce peuple qu'on lui a souvent présenté comme un peuple civilisé.

Un malheureux, nommé *Wertiginn*, était détenu depuis six mois dans un cachot, pour avoir écrit qu'avant six mois l'Empereur des Français serait à Moscou. A la première nouvelle de l'arrivée des Français, le gouverneur-général s'est fait amener le prisonnier, et sans aucune forme judiciaire, sans aucune espèce de jugement, il a ordonné qu'on lui coupât la main droite et qu'on le sabrât, ce qui a été exécuté sous ses yeux, dans la cour même de la maison du gouvernement. *Rastopchin* a voulu se donner l'horrible plaisir d'insulter à cet infortuné: „Tu as annoncé, ce, lui a-t-il dit, que l'Empereur des Français viendrait à Moscou; s'il y vient, tu ne le verras pas!” Par un raffinement de cruauté, *Rastopchin* avait envoyé chercher le père de la victime pour être témoin de son supplice. Heureusement il avait pris la fuite.

Quel pays que celui où un fonctionnaire public se met ainsi de son autorité privée au-dessus de toutes les lois de la justice et de l'humanité!

L'avant-garde de l'armée française, s'avancait avec une telle rapidité, que les Russes n'ont pas eu le tems d'enlever le corps mutilé de la victime de *Rastopchin*. On l'a trouvé dans la cour de la maison de ce gouverneur-général. (*Journal de Paris.*)

T O O N E E L - B E R I G T.

De directie der tooneel-societèit te Leeuwarden berigt, hierdoor den contribuërenden leden derzelve, dat de loting der plaatsen, voor de eerste representatie, die bepaald is op *dinsdag*, den 3 november 1812, geschieden

Nimmer was zons vernielende berekening beter ingerigt. De agenten van *Rastopchin*, dat is te zeggen, de 5000 gauwdieven, voor welke hij de deuren der gevangenissen had geopend, liepen, de toorts in de hand, in de onderscheiden wijken der stad, de brand in de huizen steken; en om het vuur sneller te maken, merkten zij op, van welke zijde de wind kwam, ten einde alle de gebouwen, die onder den wind lagen, te verbranden. Men heeft in verscheiden huizen proppen werk, met teer en zwavel doortrokken, onder de houten trappen, in de stallen, in de koetshuizen en op de zolders gevonden. Men stak er de vlam van buiten in door middel van brandstoffen zoo als stroo vlechten en touwen van den aard van lont. Onze soldaten hebben ook brandpijlen mede gebragt, zoo wel zamengesteld en met zoodanige zorg gemaakt, dat eenmaal, in den brand, het onmogelijk was, dezelve te blusschen.

Alle deze daadzaken geven uitleg, hoe het vuur in gesloten gebouwen en huizen en waarin geen mensch woonde uitbarschte. Het fraaie gebouw van de bank is bijna geheel verteerd al eer men de ijzeren deuren er van kon inslaan, en er in komen. Hetgeen alle geloof te boven gaat is, dat toen de Franschen zich aanboden, om den voortgang van den brand te keeren, zij niet eene spuit konden vinden. De spuitgasten zelfs waren gedwongen geworden, die ongelukkige stad te verlaten, waarvan de onvermijdelijke vernieling met eene koelbloedigheid beraamd is, welke de menschelijkheid doet ijzen.

Er blijft ons nog de moeilijke taak over, het verhalen van een' trek van wreedheid, waarvan wij ons wel zouden willen verschoonen, indien het niet noodig ware, Europa het karakter en de zeden van dat volk, dat men aan hetzelfde zoo dikwijls als een beschaaft volk heeft geschetst, te doen kennen.

Een ongelukkige, genaamd *Wertiginn*, was sedert zes maanden in een hok gevangen, om dat hij had geschreven, dat, eer zes maanden verlopen zouden zijn, de Keizer der Franschen binnen Moskou zou wezen. Op de eerste tijding van de komst der Franschen, heeft de gouverneur-generaal zich den gevangenen doen voorbrengen, en zonder eenigen vorm van regten, zonder eenig soort van vonnis, heeft hij gelast, dat men denzelven den regter-hand zou afhouden en hem zou neersabelen, hetwelk onder zijne oogen werd volbragt, op de voorplaats zelve van het gouvernement-huis. *Rastopchin* heeft zich nog het afschuwelijk vermaak willen geven, om dien ongelukkigen te hoonen: „gij hebt verkondigd, zeide hij tot denzelven, dat de Keizer der Franschen te Moskou zou komen; indien hij er komt, zult gij hem niet zien!” Door eene verfining van wreedheid had *Rastopchin* de vader van het slagtoffer doen halen, om getuigen te zijn van zijne marteling. Gelukkiglijk was deze ontvlugt.

Welk land, als dat, waar een publiek ambtenaar zich zoo op eigen gezag boven alle de wetten van de regtvaardigheid en menschelijkheid stelt!

De voorhoede van het fransch leger trok met zoo veel snelheid voort, dat de Russen den tijd niet hebben gehad, het mishandeld ligchaam van het slagtoffer van *Rastopchin* weg te nemen. Men heeft het op de voorplaats van het huis diens gouverneurs-generaal gevonden. (*Journal de Paris.*)

zal op *donderdag*, den 29 oktober 1812, in den schouwburg, des voormiddags ten 11 uren, voor den eersten rang, en, ten 12 uren, voor den tweeden rang. Tot de afgifte van *dames- en vreemdelings-biljetten* zal op denzelfden dag zelve, des voormiddags van 11 tot 1 uren, insgelijks in den schouwburg gevaceerd worden.

LEE U W A R D E chez D. R. S M E D I N G et M. K O O N.